

数码说明书之家

2005.09.01

www.54gg.com

© ALCATEL BUSINESS SYSTEMS 2003.
版权所有。阿尔卡特保留权利改变
本产品的材料和技术规格而无需事
前通知。

ONE TOUCH 331



中文简体

3DS09374AWAA01

ALCATEL
www.alcatel.com

ALCATEL

数码说明书之家

2005.09.01

www.54gg.com

目录

使用安全与注意事项	p. 4
综述信息	p. 9
1. 手机描述	p. 11
1.1 按键	p. 11
1.2 图标	p. 13
1.3 本手册中使用的符号	p. 14
2. 手机开启	p. 15
2.1 SIM 卡和电池	p. 15
2.2 开手机	p. 18
2.3 关手机	p. 18
3. 呼叫	p. 19
3.1 拨打电话	p. 19
3.2 语音信箱	p. 20
3.3 接收电话	p. 20
3.4 通话时的有效选项	p. 21
3.5 双线路	p. 24
4. 通话记录	p. 25
5. 菜单	p. 26
6. 事件	p. 29

7. 电话簿	p. 30
7.1 查阅电话簿	p. 30
7.2 新建电话簿记录	p. 32
7.3 记录组归类	p. 33
7.4 可用功能选项	p. 34
7.5 设置手机振铃	p. 36
7.6 临时 SIM 卡	p. 36
8. 短信息	p. 37
8.1 进入短信息	p. 37
8.2 查阅短信息	p. 38
8.3 编写短信息	p. 43
8.4 数据输入模式: 辅助输入	p. 45
8.5 发送短信息	p. 48
8.6 删除短信息	p. 49
9. 自我设置	p. 50
9.1 音响	p. 50
9.2 图片	p. 55
9.3 黑/白背景 (黑屏)	p. 55
9.4 已下载的资料 (下载)	p. 56
9.5 号码	p. 57
10. 游戏	p. 59

11. 闹铃功能	p. 63
11.1 闹钟	p. 63
11.2 约会	p. 64
11.3 生日	p. 64
11.4 选项	p. 64
12. 计算/兑换	p. 65
12.1 计算器	p. 65
12.2 货币兑换器	p. 66
13. 设置	p. 68
13.1 服务	p. 68
13.2 时钟	p. 76
13.3 语言	p. 76
13.4 字库	p. 76
13.5 输入方式	p. 77
13.6 屏幕显示	p. 77
13.7 应答	p. 77
13.8 省电模式	p. 78
13.9 双线路	p. 78
13.10 键盘锁闭	p. 78
14. WAP	p. 79
14.1 接入移动互联网服务	p. 79
14.2 可用功能选项	p. 80
14.3 设置手机上网参数	p. 84
14.4 开启 WAP	p. 84
15. 保修	p. 85
16. 文字设置	p. 88
17. 手机配件	p. 89
18. 故障排除	p. 91

使用安全与注意事项

在使用手机之前，建议您仔细阅读本章节。对于不正确使用与 / 或不符合本手册条款使用而造成的后果，本制造商不承担任何责任。

• 车载使用安全:

车辆驾驶人员的注意事项

根据最新研究显示，在驾驶车辆的同时使用移动电话确实危险，即使使用免提装置（车用免提装置，耳机），仍要求车辆驾驶人员在行驶过程中限制使用移动电话。

在手机开启使用时，手机的电磁辐射可能会干扰车辆内电子系统的运行，例如煞车防抱锁系统（ABS）、安全气囊等等。因此，请您注意：

- 避免将移动电话放置于车辆仪表盘上或安全气囊附近。
- 请务必将手机与一外界天线连接起来。天线的安装方式必须确保天线远离用户身体部位，或者有一金属屏幕将用户身体与天线分离隔开（例如车顶）。
- 请经过汽车制造商或销售商检查，以确保车辆仪表系统的完好隔离性。

• 使用条件:

登机前请关机，违反者可能会引起法律诉讼。在医院请关机，除非在医院指定的使用场所。与其它一些常见设备一样，移动电话会干扰附近其它电力、电子或射频设备的运行。当手机开启时，请勿放置在靠近医疗设备（如心脏起搏器、助听器 and 胰岛素泵等）的衣物部位。拨打或接听电话时，确保将手机放在远离心脏起搏器或助听器（如果只有一只的话）的耳朵一侧。

拨打或接听电话时，确保将手机放在远离心脏起搏器或助听器（如果只有一只的话）的耳朵一侧。在瓦斯或易燃液体附近请关机。在燃料仓库、加油站、化工厂以及所有存在爆炸危险的场所，请严格遵守各类标识和指示。不要让低龄儿童在无监管情况下使用手机。请勿自行拆卸或修理您的手机。请只使用由生产商推荐的干电池、电池、电池充电器和配件。对因使用其它充电器或电池引起的损坏，生产商概不负责。请勿将手机暴露在恶劣的天气或环境条件下（潮湿、雨水、液体渗漏、多尘、海水雾气等）。生产商建议的最低和最高温度介于 -10°C 至 $+55^{\circ}\text{C}$ 之间。在温度超过 55°C 时，手机屏幕可能会字迹模糊，但这只是暂时现象，不要过于紧张。

• 蓄电池：

在从手机上取下电池之前，确保手机已经关闭。蓄电池使用注意事项如下：

不要打开蓄电池（内含化学成份，有被灼伤的危险）。不要在蓄电池上钻孔、拆卸；不要使蓄电池出现短路。不要将蓄电池丢入火内或丢弃在家中垃圾内，蓄电池的存放温度不要超过 60°C 。请遵守现行的环境保护法处置废旧蓄电池；请勿将蓄电池用于与原设计不相符合的其它用途；切勿使用已受损蓄电池。使用电池仅用于指定用途；请勿使用已损坏的电池。

• 充电器

由交流电供电的充电器在 $0-40^{\circ}\text{C}$ 的温度范围内工作。为您的移动电话设计的充电器符合信息技术设备的安全标准，并仅可用于为移动电话充电此一目的。

• 电磁波：

本款手机符合欧洲在电磁辐射方面的有关标准规范。与国际指令(ICNIRP)和欧洲指令 1999/5/EC (R&TTE) 完全相符，是移动电话投入市场的先决条件。保护用户及公众的健康安全，是所有这些标准或指令的基本要求。

本款手机符合国际上和欧盟关于人体暴露于无线电波的要求。

您的手机是一部无线电发射和接收机。其设计和制造完全遵守由国际指令(ICNIRP)(1)和欧盟理事会(2) 这些限制为全面指南的一部分，并制定了适用于全部人口的、人体可接受的电磁波(RF)水平。这些数值是由一些独立科学机构在规律性和详尽的科学评估的基础上制定出来的。极限值内包含了很大的安全余地，由此确保所有年龄及各种健康状况人口的人体安全。

- (1) ICNIRP 指令适用于下列地区：中美洲（除墨西哥外），南部和北部非洲，亚洲太平洋地区（除台湾、韩国和澳大利亚）。
- (2) 欧盟推荐适用于下列地区(1999/519/EC) 欧洲，东部欧洲，以色列。

人体可暴露于移动电话电磁波的极限值标准取决于一项被称作 SAR 的指标。由欧盟理事会所推荐的 SAR 极限值以每10克人体组织平均计算，为 2 瓦特/公斤 (1)。对手机所进行的 SAR 指标测试条件如下：遵守现行有效的技术规格，使手机在标准使用条件下、在所有波段发射其最大功率。而实际使用中手机的 SAR 指标值则大大低于在测试中所获得的 SAR 指标最大值。这是因为手机的设计方式，是将使用中手机的功率维持在能够保障网路通畅的最低限度。一般而言，您距离接收站天线越近，手机所发射的功率和 SAR 值就越低。



(1) 公共消费者所使用 SAR 极限值为平均每 10 克人体组织 2 瓦特 / 公斤 (W/kg)。该极限值内包含了很大的安全余地，一方面确保提高对使用者的保护程度，并同时考虑到不同测量手段所能带来的变化幅度。

本型号手机经过测试的 SAR 极限值(贴近耳朵时)为 0.6 瓦特/公斤。不同的手机或当处于不同位置时，SAR 数值水平可能有所差异，它们都符合相关的国际指令和欧盟有关 RF 暴露的要求。本款手机符合国际上和欧盟关于人体暴露于无线电波的要求。

您的手机配有一个内置天线。为收到良好效果，请避免触摸或损坏该天线。


世界卫生组织 (WHO) 认为当今的科学信息显示无需为使用移动电话做任何预防措施。但关注这个问题的认识，亦可通过选择限制通话时间或使用免提装置将移动电话置于远离头部的方式，限制自身与儿童受到的电磁波辐射 (资料清单 n°193)

WHO 有关电磁场于公众健康的进一步信息可从以下网址查阅：
<http://www.who.int/peh-emf>。






综述信息

- 互联网址: www.alcatel.com.cn
- Wap 网站: wap.alcatel.com

您的移动电话是 GSM 网络系统中使用 900 MHz 和 1800 MHz 频道工作的一部无线电发射和接收机。

 标志表明您的手机符合欧洲指令 1999/5/EC (R&TTE)。本手机配件符合现行有效的欧共体指令。您可在阿尔卡特的网页 www.alcatel.com.cn 查阅手机符合声明全文内容。

防止盗用

您的手机通过印于包装标签上和记忆体内的IMEI (电话序列号) 号码识别。我们建议您首次使用时输入  *@,  ** ,  + ,  # ,  ** 以取得此号码, 然后收藏在安全地点。如果您的移动电话被盗, 警察或电信运营商可能会要求您出示电话序列号。如果您的手机被盗, 您可凭藉此号码阻止第三者使用其他SIM卡盗用您的手机。

2003 年 1 月

1 手机描述



1.1 按键

- C** 删除 (短按键)。
返回前一屏幕 (短按键)。
返回待机屏幕 (长按键)。

- C** 从待机屏幕关手机/开手机 (长按键)。
- OK** 进入菜单 / 确认功能选项 (短按键)。进入 “电信服务商” 服务 (长按键)。
- OK** 通话中音量调节。
翻阅并选择一功能选项。
从待机屏幕进入电话簿 ▼ (向下按键)。
从待机屏幕进入短信息 ▲ (向上按键)。
- f** 接听电话/挂断电话
查阅通话记录 (重拨功能) (短按键)。
- 1** 查阅语音信箱 (长按键)。
- *@** 在键盘锁闭状态下开启/关闭背景灯 (长按键)。
在键盘未锁闭状态下进入 WAP (长按键) (I)。
- #** 锁闭或取消锁闭键盘 (长按键)。切换大、小写字母、数字、标点符号, 进入符号栏。
- 5** 启动 / 取消振动器 (长按键)。

(I) WAP是否有效取决于SIM卡是否开通WAP功能。

数码说明书之家

2005.09.01

www.54gg.com

1.2

图标 (1)



蓄电池电量显示。



振动器模式: 您的手机振动, 但不再发出振铃鸣响或嘟嘟声。(详见第 52 页)



静音模式: 您的手机既不发出振铃鸣响或嘟嘟声, 也不振动。(详见第 52 页)



事件 (信息): 语音信箱, 未应答电话, 未阅读短信息, 或录音留言, 下载搜集的资讯(详见第 29 页), 和 WAP 警示 (2)。



短信息信箱已满: 表明您的手机已无法接收新进入的短信息, 此时请您进入短信息清单, 至少删除一条短信息。(详见第 49 页)



呼叫转移功能启动: 表明你的呼叫已被转移了。(详见第 71 页)



预先设定的约会、生日和闹钟。(详见第 63, 64 页)



信号接收强度指示。



- (1) 这本用户手册中出现的图标和其它图示仅供参考。
- (2) 请与电信运营公司联系, 检查该功能是否有效。



如 SIM 卡设有两个不同的号码, 可显示使用的线路号码。(1)



优惠价格时间段。(1)



键盘锁闭。



“人工搜寻网络”模式。(详见第 75 页)。



在您的订户国家内漫游。

1.3

本手册中使用的符号

在本手册各章节中经常出现下列符号, 其具体含义如下:



轻轻按下翻页键的中央以确认功能选项。



向上或向下按动翻页键以选择一个功能选项。



使用手机按键, 输入数字, 字母或标点符号。



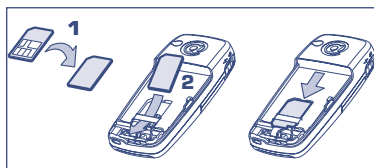
- (1) 取决于你的手机型号。请与您的电信运营商确认是否提供该服务。

2 手机开启

2.1 SIM 卡和电池

插入和取出 SIM 卡 (1)

在使用手机之前，您必须插入一个 SIM 卡。



放入 SIM 卡，芯片朝下。

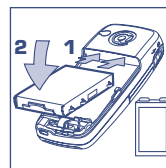
将 SIM 卡插入卡的预留位置。检查 SIM 卡是否完全插入。



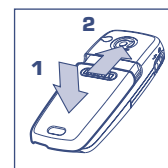
用手指推 SIM 卡，从而取出 SIM 卡。

❗ (1) 本手机与 3V, 3/5V, 和 1.8/3V SIM 卡兼容。从前使用的 5V SIM 卡将不再可以使用。请与您的运营商联系。

插入电池



插入电池

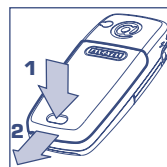


如图所示把外盖套上。

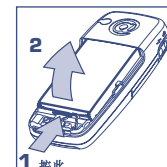


卡搭
并使其卡到位

取下电池

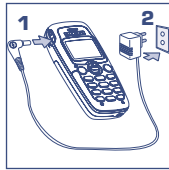


按下按钮然后拉出外盖。



取出电池

蓄电 池 充 电



连接电池充电器

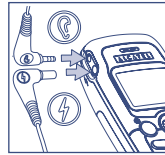


充电结束后，手机屏幕上的图标停止跳动



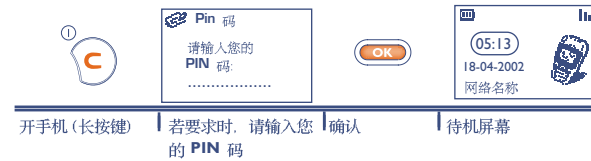
在充电结束后，拔下充电器

- 开始充电时将听到一声短促的哔哔声。
- 您可能需要片刻才能看到图标开始跳动。
- 请把电话座放置于电插座附近。



请仅使用与您手机型号相匹配的 Alcatel 充电器。
在第一次使用手机时，请预先为蓄电池完全充电大约 3 个小时左右。
为了获得最强的背景光，您的电池必须充足电。

2.2 开手机



如果要求您输入时间和日期，请输入相应的时间和日期，然后按 **OK** 键确认。

如果小区广播信息在手机屏幕上显示，您可使用 **OK** 键浏览全部信息，或者按 **C** 键返回待机屏幕。

若手机上显示 <<<<>>> 符号，则表明手机正在进行网络搜寻。若您的 SIM 卡被网络拒绝（在手机屏幕将显示 ???-??? 符号），在此情况下请与电信运营公司联系。

2.3 关手机

从手机待机屏幕，按 **C** 键关闭手机（长按键）。

如果您不知道您的 PIN 码，请与您的网络运营公司联系。请勿将 PIN 码放在手机附近。在不使用时，将卡放置在安全的地方。

3 呼叫

3.1 拨打电话



当出现错误时，请按 键删除错误的号码。
若您希望输入字符“+”或“P”（暂停），请长按 键，
（下列字符将在手机屏幕上依次显示：0, +, *, P）。

如您的手机不在网络服务范围而您需拨打紧急电话（如警局、消防等），请拨打112或由您的网络供应商提供的号码。

要拨打国际长途电话：



您可以按下国家/地区的第一个字母，找到国家/地区的名字。一旦国家和地区码在手机屏幕上显示，请您补充输入呼叫方电话号码并随后呼叫。

3.2 语音信箱

您的语音信箱就像您的个人电话录音机，可无时无刻为您服务。长按 以连接语音信箱，然后屏幕会显示信息“呼叫？”。按 确定或按 拨出电话。

请与电信运营公司联系，检查该功能是否有效。若您希望在国外使用手机的语音信箱功能，请在出发前与电信运营公司联系。如果运营商的语音信箱号码没有显示，请拨打为您提供的订户号码。若您希望随后修改语音信箱号码，参阅菜单中“号码”选项。（详见第 57 页）

3.3 接收电话

要接听电话，按 然后说话，按 挂断电话。

若网络具有呼叫号码显示功能，手机屏幕则可显示呼叫方号码（请与电信运营公司联系，检查该功能是否有效）。

功能已启动: 电话铃声不会响闹。
 和铃声功能都已关闭。

如在电话铃声响起时要关闭铃声, 请按 键。您可使用 键接听来电。如您再按 则可拒接听来电。

3.4 通话时的有效选项

音量	增大/减少音量
免提模式	启动/取消手机的免提模式 (屏幕上的图标 则被 替代)。 注意: 在免提模式被启动后, 通话时请您务必将手机远离耳朵放置, 免提模式下手机音量被放大, 有损坏听觉的危险。
通话保留 (1)	您可将进行中的通话保留 (您可随后使用 键重取保留的通话)
另外拨号 (1)	您可在通话进行中拨打另外一个电话号码 (进行中的当前通话将被自动放置保留。您可随后按 键在两个对话方之间切换)。
储存号码	将电话号码记录在您的电话簿里: SIM 卡或产品 (手机)

(1) 请与电信运营公司联系, 检查该功能是否有效。

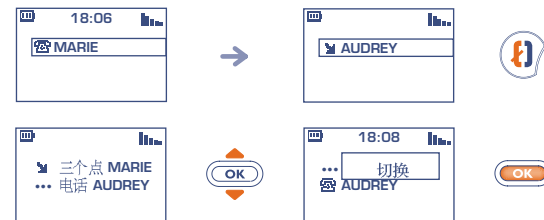
电话簿	进入电话簿
短信息	进入短信息
服务 (1)	请与电信运营公司联系, 检查该功能是否有效。
返回	返回到前一屏幕

接听第二个来电 (1)

如有第二个来电, 您会听到“哔”的声响。

您正在通话进行中, 此时有一新来电进入, 如果您想接听进入来电按 , 原有进行中的通话则被自动保留, 您可随后使用 键和 键在您的两个通话方之间切换。

如果您想拒绝新进入来电, 请连续按下 键。



(1) 请与电信运营公司联系, 检查该功能是否有效。

电话会议 (1)

您的手机可使您同时与几个人通话。



您已经接听了第二个来电 | 选择“电话会议” | 确认



电话会议开始

• 第三个来电进入



第三个来电进入 | 应答并与新来电者对话 | 确认

(1) 请与电信运营公司联系，检查该功能是否有效。



选择“电话会议” | 确认 | 第三者参加电话会议。

若您想挂断与其中一人的通话，请按 键。

若您想结束电话会议，请按 键并选择“结束电话会议”选项。

3.5 双线路 (1)

您的 SIM 卡可以包含两个不同电话号码的两条线路。

您将被自动默认为在第 1 条电话线上。为了从 1 线切换到 2 线，打开菜单/设置/双线路/线路选择 (1)。


无论您选择了哪条线 (1 或 2)，您都可以接听到两条线的电话。拨打的电话费用将会被计入您所选择的线路。




在通话中，您可按 键调节音量。

(1) 请与电信运营公司联系，检查该功能是否有效。



4 通话记录


▲ 使用有效的选项。

要使用通话记录要使用通话记录，请按 ，屏幕在显示下列符号后会显示电话号码。

-  = 已应答来话。
-  = 未应答来话。
-  = 您拨出的电话号码。

按  选择号码然后按  拨打电话。

	储存号码	将所选电话号码储存到电话簿内
	修改号码	修改您所选择的电话号码
	清除通话记录	清除通话记录中的所有电话号码
	返回	返回前一屏幕

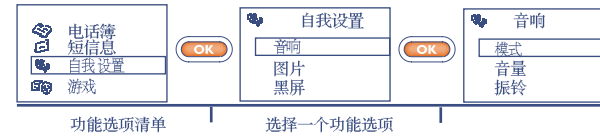
! 若网络具有呼叫号码显示则通话记录会显示来电号码 (请与电信运营公司联系，检查该功能是否有效)。
按  键 (长按键) 返回待机屏幕。

5 菜单

您可从手机待机屏幕按  键直接进入菜单。



▲ 选择菜单功能



▲ 返回屏幕:

前一屏: 按下  (短按键)。

待机屏幕: 按下  (长按键)。

www.54gg.com

2005.09.01

功能选项结构

若需了解手机的更详细功能，请参考本使用手册中各有关功能的具体章节。



事件:

收听，查阅未应答电话，未阅读短信息、录音留言、下载资讯以及 WAP 提示 (1)。



电话簿:

进入 / 创建电话簿并拨叫号码。



短信息 (SMS):

阅读、编写和发送短信息。



自我设置:

为您的来电铃声，图标，开/关和待机屏幕，您的直拨号码，键盘，前置号码和黑/白屏幕背景(黑屏)进行个人化。



(1) 取决于您手机的型号、语言及电信运营公司是否提供此项服务。



游戏:

在手机上玩游戏。



我的朋友:

连接即时信息网站(1)。



闹铃功能:

设置手机的闹铃功能 (约会、生日、纪念日和闹钟)。



计算/兑换:

使用手机进行货币计算 (欧元/货币等) 和基本计算。



设置:

对手机进行设置 (屏幕显示，格式等)，使用电信运营公司所提供的服务项目 (保密功能、呼叫转移……)。

您可以通过改变选项的顺序，将您的主菜单个性化。例如，您可以选择在菜单的开始显示“音量”，选择这个选项，长按 键，使其排列在新清单的开始。 图标将显示在选项后。






要取消这一重复项目，在清单中选此项目，并长按 键。



(1) 取决于你的手机型号。

6 事件

您可以连接您未阅读或收听的事件。

-  **短信息 (短信):**
阅读未阅读的短信息 (详见第 37 页)。
-  **未接听来话 (呼叫):**
显示致电给您却未能成功的通话方号码。(详见第 25 页)。
-  **语音信箱 (语音):**
呼叫您的语音信箱以收听新的录音留言。
(详见第 20 页)
-  **提示 (WAP) (I)**
进入您收到的 WAP 提示。
-  **下载资讯 (下载):**
查看您已下载的资料。

! (I) 请与电信运营公司联系, 检查该功能是否有效。

7 电话簿

7.1 查阅电话簿

- 向下按  以从待机屏幕进入电话簿。
- 或按  进入菜单 (第 26 页) 然后选择电话簿。



寻找您希望通话的对话方姓名



有两个电话簿供您选择, SIM 电话簿  和产品电话簿  (手机话簿)。

为了便于寻找, 所有的联络电话都储存在一个混合清单中。
标题前面的图标表明姓名是属于 SIM 电话簿还是手机话簿:

-  SIM 电话簿
-  产品电话簿 (手机话簿)。

通过字首寻找姓名

您可按手机键盘上与对话方姓名字首相对应的第一个字母，来寻找对话方姓名。

例如：连续按 2 次  键，寻找以“B”为字首的姓名，随后再使用  键在推荐姓名中浏览，进一步寻找您希望获得的姓名。对于某些语言，根据输入方式的不同，此搜索可通过“搜寻姓名”功能选项完成。（详见第 34 页）

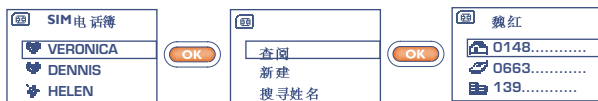
由电话簿呼叫

您可为电话簿中的每一个姓名设置 3 个不同的电话号码：住宅号码、手机号码、办公室号码（详见第 32 页）。如果您要呼叫的对话方有几个不同的电话号码，那么，在拨打电话前，您需要在所选择清单中选择您要拨叫的电话号码。



选择合适的号码

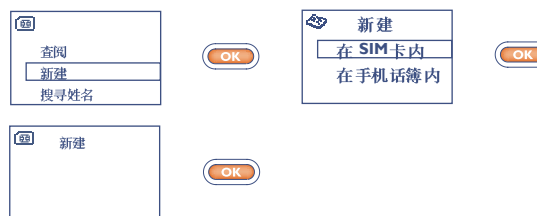
显示电话号码



7.2 新建电话簿记录

如果您的电话簿内空白，“电话簿空白！新建？”的信息将在屏幕上显示。按  键以创建一个记录。

从电话簿的姓名清单，按住  键以创建一个记录。



在电话簿中的每一个姓名可最多有 3 个号码：住宅号码、手机号码、办公室号码。

在 SIM 电话簿中创建的记录可以在另外一个不同的手机中显示。

如果您在国外使用手机，请以前面加“+”前缀的国际格式储存号码。（详见第 19 页）



按 键或 键，
从一个号码转换成另一个。

! 您不用填写所有信息，但是您必须为一个姓名至少填写一个电话号码。
在产品电话簿中可以最多储存 250 个电话号码。SIM 电话簿容量取决于您的电信运营商。

7.3 记录组归类

为了区分各组记录，您可将它们归类到不同“类别” 符号表示个人话簿，，表示工作话簿， 表示其它话簿，或无类别。您可为每类电话簿分别设置不同的振铃旋律。这样分类就可以使您快速识别来话是工作电话还是私人电话 (I)。您还可针对电话簿类别来相应设置呼叫或接收的限制功能。(详见第 73-74 页)

新建的各组电话记录按字母顺序排列，您也可将记录组按不同的类别排列：(个人话簿 ，工作话簿 ，其它 ，或无类别)或者是按不同的电话簿 (SIM 电话簿而后移动电话簿)排列。

(详见第 32 页)

! (I) 如果呼叫方的号码可以被显示。

7.4 可用功能选项

从电话簿的名单中，您可以通过按 键，进入下列选项：

	查阅	显示一组记录中的详细内容
	新建	新建一组记录
	搜寻姓名	根据输入模式，在名单中搜寻一个姓名
	修改	修改一组记录的内容
	分检排类	显示姓名： - 按字母顺序 - 按类别：私人、工作和其它或无 - 按电话簿：SIM 电话簿而后移动电话簿
	删除	删除所选择的记录组
	归类	将一组记录归类到相应的电话簿类别里
	振铃	为一个电话簿类别选择一个振铃旋律

拷贝	从电话簿中复制一个记录到其它电话簿
全部拷贝	复制整个电话簿到其它电话簿
可用内存	显示电话簿中现存的记忆
返回	返回前一屏幕

从一个电话簿拷贝到另一个

您可以将一组记录或者全部内容都拷贝到另一个电话簿中。您可以选择保留或删除原始的电话簿或者记录。



35

7.5 设置手机振铃

在有来话进入时，若来话号码已被预先分类储存，您便会听到您为该电话簿类别所相应设置的振铃旋律。去掉该句话。使您在接听电话之前，就能获知来话所属的电话簿类别。(详见第 33 页)

7.6 临时SIM卡

在您新建一组记录时，您可同时储存 3 个电话号码 (住宅号码、办公室号码、手机号码)。

如果您更换了 SIM 卡，在您启动手机时，屏幕上就会显示一个提示信息，询问您该 SIM 卡是否将成为您的固定 SIM 卡，或者只是一个临时 SIM 卡：






- 按 **(C)**：您刚安装的 SIM 卡成为您的主卡。您可使用最多三个电话号码 (住宅，手机，办公室) 创建 SIM 电话簿档案。如您重新安装 SIM 卡，则将失去原先和同样姓名对应的电话号码。
- 按 **OK**：您刚安装的 SIM 卡只会成为您的“临时”卡。您只可以使用一个号码创建 SIM 电话簿档案。如您重新安装您的旧卡 (您的主卡)，您可以找到原来的三个对应电话号码。

36

8 短信息 (1)

8.1 进入短信息

- 从手机的待机屏幕，向上按， 键进入短信息功能。
- 或从手机的菜单屏幕（详见第 26 页），按  键进入“短信息”功能。

	未阅读	阅读新的短信息
	已读/已存	浏览已阅读短信息
	新建	编写一条新信息
	档案	查看保存在电话内存内的短信息档案。
	删除	根据分类删除您的信息。
	预设短讯	完成一个预先编定的信息或创建您自己的预编信息。
	参数	设置参数。特别在没有为您自动显示服务中心电话的情况下。（没有服务中心的电话，您便无法发送短信息）

(1) 请与您的电信运营公司联系，检查该功能是否效。

8.2 查阅短信息

短信息将自动被保存到您的SIM卡中。您也可通过选择“档案”选项将短信息保存在电话的内存中。

“未阅读”短信息

当接到新的短信息时，将显示“阅读短信息！”的屏幕信息和  图标，并发出鸣响信号 (1)。

 图标将在所有新的事件（短信息、来电……）都被阅读后消失。

- 立即阅读

如果您想立即阅读此短信息，请按下  键。



(1) 鸣响提示 (详见 50 页)。

• 稍后阅读


如果您想稍后阅读短信息，按下  键。



您 SIM 卡的容量取决于您的电信运营公司。若手机屏幕上有  图标出现，则表明您储存了过多的短信息：请删除一些。

可用功能选项

阅读短信息时，您可使用  键进入下列各项功能选项：

-  **删除** 删除所选信息
- 答复** 编写一条短信息回复您收到的信息
- 转发 (1)** 在修改接收方姓名或参数后，转发所选短信息。
- 档案** 从SIM卡中保存到电话内存中。
- 储存号码** 将短信息内所包含的第一个电话号码或指定号码储存到电话簿内
- 储存图标 (2)** 将图标储存到图标清单内
- 储存动画 (2)** 将动画储存到图标清单内
- 储存音响 (2)** 将音响储存到音响清单内
-  **储存预设短信 (1)** 将短信息作为预设短信储存到手机内

- (1) 已保护的物件除外（声音，图像）。
- (2) 如果收到的短信息包含音响、图像、图标、动画。

参数

更新下列参数:

服务中心: 您电信运营公司服务中心的呼叫号码 (可能会为您自动提供)

E-mail 中心 (1): 发送电子邮件的电话号码 (可能自动提供给您)

格式: 短信息发送到接收方的格式 (短信息、电子邮件、传真等等)

发送有效期: 若发送不成功, 网络系统会将您的信息再次发送到接收方

接收回执: 启动/取消接收回执请求

返回

返回到目前的短信息

“已读/已存” 短信息

这些信息可为已读信息、已发送或尚未发送的已编写信息, 或是保存在 SIM 卡上的信息。

(1) 请与您的电信运营公司联系, 检查该功能是否效。

已接收:

您已接收、阅读及保存的所有短信息。您的朋友可以发送给您包含图标、表情、动画、音响和文字的短信息。当您收到这些信息时, 可将这些保存起来, 以备日后之用。

如果短信息内含有多个图标、音响和动画画面, 请使用  键选择您希望使用和储存的图标、音响和动画画面, 按  确认。

您可以按  键, 拨打信息内出现的电话号码。

待发送:

所有已经编写但尚未发送的短信息。

已发送:

所有已编写、发送和储存的短信息。

若已启动“参数”功能选项中的“接收回执”, 当您查阅已发送信息时, 将显示以下符号:

 希望得到接收回执的已发送信息。

 信息已发送并收到回执。

 未成功发送的短信息 (在此情况下, 您应该重新发送此信息)。

已存档短信息

这些信息是您从 SIM 卡中保存到电话内存中的已阅读或已编写信息。您最多可在电话内存中保存 30 条信息。

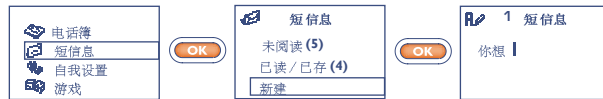
已存档的信息将分为已接收、待发送和已发送三组。

8.3 编写短信息

- 从手机的待机屏幕，向上按  键进入短信息功能。
- 或从菜单按  键 (详见第 26 页) 并选择“短信息”。

您可新建一条短信息，或者修改一条已储存的信息。

您新建的短信息中可能只包含文字内容，也可包含图标、音响和表情等内容。(详见 47 页)




光标的显示取决于您所选择的输入模式:

- 辅助输入  (智慧输入系统, 详见第 45 页) 或
- 正常输入 

要从一个模式转换到另一模式, 请长按  键。

在编写短信息过程中, 根据所选的模式, 您可按  键进入到下属各功能选项。

 (1) 划线部分的功能选项 (详见第 44 页) 将仅以辅助模式显示。

发送	发送所编写的短信息
添加图标	向短信息内添加图标 (只适用于非保护的EMS图标)
添加音响	向短信息内添加音响 (只适用于非保护的EMS音响)
添加表情	向短信息内添加表情
查阅	预览所编写的短信息
退出短信	预览所编写的短信息
 储存短信息	储存所编写的短信息
其它字	进入所推荐字清单拉丁文辅助输入
添加字	将一个字添加到字库中 (取决于您手机使用的语言拉丁文辅助输入)
数字输入	插入数字
标点符号	在文字中插入标点符号或其它符号
辅助/正常输入拉丁文输入	切换到辅助或正常模式
语言拉丁文辅助输入	改变字典的语言
返回	回到前一屏幕

8.4 智慧输入模式：辅助输入

您的手机具备文字输入辅助功能。目的在于简化短信息文字的输入：在辅助模式 (1)，■光标看起来较粗。当您输入一个完整英文字时，您只需各按一次构成这个字的字符相应按键即可。

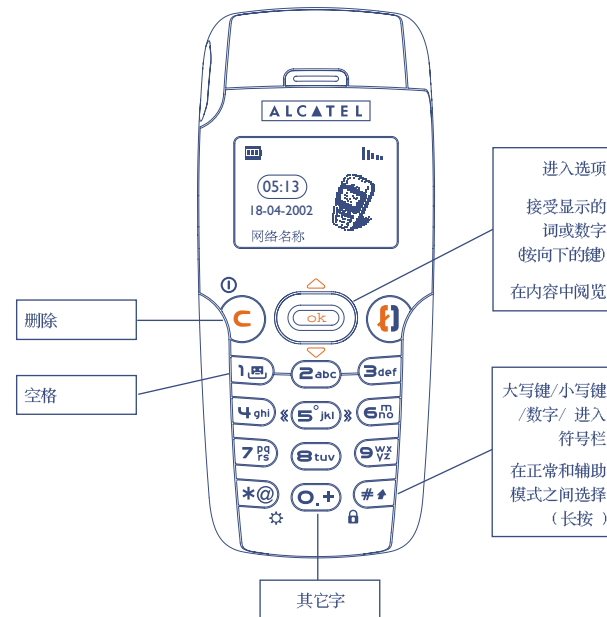
❗ 手机屏幕上显示的字母并非总是您所希望获得的字母。因为手机要首先为您推荐最常用字。请您不必顾虑最初出现的字，随着每一字符的输入，为您推荐的字也会愈加接近您的目标。

当您完成打字后：

- 如建议的字是您想要的，请按  确定并加入一个空格。
- 如建议的字不是您想要的，请按  滚动至其他建议的字，然后按  键确定。

(1) 取决于手机所用的语言。

您也可使用下列各键：



您可在手机提供的字库中添加、修改删除字 (1)。要在编写过程中添加字，可按  键并选择“添加字”功能选项 (1)。

(1) 取决于手机所用的语言。



图标、音响、表情

您可为您的短信息作一些个性化设置。例如在短信息文字中添加图标、音响，或者使用所推荐的表情来表达您的心情：

	讽刺		伤心		高兴
	疑惑		惊喜		幸福
	冷漠		痛哭		爱恋
	凶恶		狂怒		大笑
	询问		炫耀		玩笑

您也可使用字母来输入您自己设置的表情 (例如: :-))。

插入图标和音响时，会有相应符号显示 (🎵 或 🗣️)。

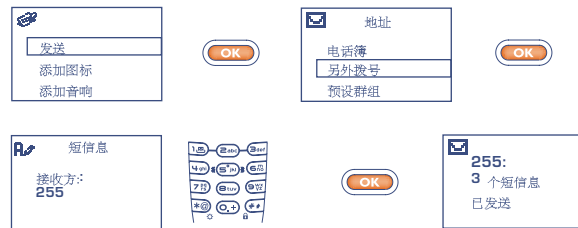
您也可通过互联网下载途径，使您的手机拥有更丰富多采的图标或音响 (详见第 56 页)。

您手机接收方的手机必须符合 EMS (增强短信息服务) 标准，这样才能阅读您短信息中所包含的图标、表情并收听您短信息中所包含的音响。

8.5 发送短信息 (1)

您可采用以下不同方式来发送短信息：

- 从电话簿清单中发送到接收方。(详见第 30 页)
- 人工发送 (直接输入接收方电话号码)



- 同时发送给多个接收方 (选择“预设群组”功能选项)。
- 以电子邮件方式发送。您必须已通过“参数”功能选项储存电子邮件中心的电话号码。(详见第 41 页)。

! (1) 超过80个字符的信息，输入图标，声音或表情都可能按数个短信息收费。短信息的数目会在输入时在屏幕显示。

8.6 删除短信息

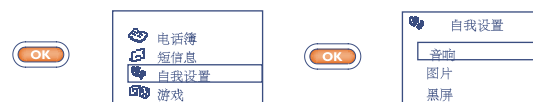
您可以使用“删除信息”选项同时删除数个不同的信息。
您可以选择下列选项:

↑	全部	删除所有信息
	已发送	只删除已发出的信息
OK	已接收	只删除已接收和阅读的信息
	之前	只删除在某一指定日期前的(已发出和接收)的信息。
↓	档案	删除电话内存中保存的所有短信息

! 图标表示信息清单已满。您必需删除至少一个信息以接收新信息。

9 自我设置

- 从手机的待机屏幕, 按 **OK** 键进入菜单选项。
- 先选择“自我设置”然后再选一个建议的选项。



9.1 音响

选择“音响”菜单后, 按 **OK** 键进入不同的功能选项。





模式	选择模式 (参见下面内容)
音量	用键调整音量 
振铃	选择来话时的鸣响铃声
信息提示音	选择在有信息进入手机时所发出的提示音
开机提示音	选择在开机时手机所发出的提示音
关机提示音	选择在关机时手机所发出的提示音
下载 (1)	访问 WAP 网站以下载新的旋律。
自编旋律	自编一个旋律
按键提示音	启动/取消在每次短按键/长按键时手机所发出的提示音

 (1) 取决于你的手机型号。请与您的电信运营商确认是否提供该服务。

模式

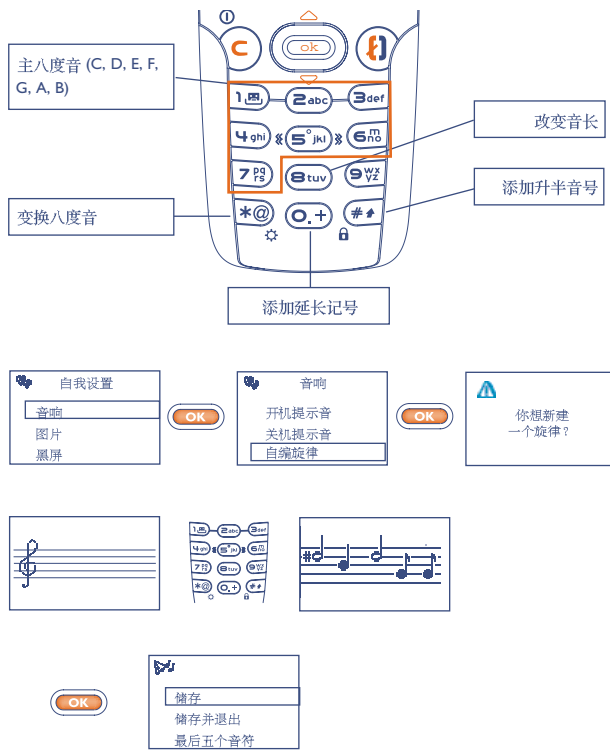
您可选择下列模式:

振铃	手机振铃正常鸣响 (音量逐渐增大)。
振动器	手机振动器功能启动, 手机音响被关闭 (振铃、信息提示音、约会闹钟、电池电量过弱提示音)。在此模式下, 手机屏幕上将有图标  提示。
振动+振铃	震动器和正常铃声同时启动 (渐增音量)。
振动器, 振铃	先启动震动器, 然后启动铃声。
振动器... 振铃	手机振动器首先启动, 后有数声鸣响, 随后手机振铃正常鸣响
静音	手机所有的音响都被关闭, 手机的振动器功能也被关闭。在此模式下, 手机的屏幕上将有图标  显示。

自编旋律

从“自编旋律”功能选项, 您可编写自己的旋律。

您可使用如下图所示的按键，编写您自己的旋律：



可用功能选项

在编写旋律过程中，您可按 **OK** 键进入下述各功能选项：

储存	储存您所编写的旋律
储存并退出	储存所编写的旋律后返回前一屏幕
最后五个音符	收听最后五个音符
完整收听	完整收听旋律内容
修改名称	更改旋律的名称(仅在命名已存在的情况下显示)
乐器	选择一种乐器：钢琴、低音乐器、吉它、弦乐器、木琴
速度	选择旋律的播放速度：快板、行板、慢板
删除	删除所选择的旋律
返回	返回前一屏幕

返回待机屏幕，请按 **C** 键(长按键)。

9.2 图片



待机屏幕: 当您不使用任何手机功能(呼叫、发送短信息等)时,手机屏幕将呈待机状态。选择图片,使您的手机屏幕更个性化。

开/关机屏幕: 您可通过“菜单/自我设置/图片/开关机屏幕”功能选项设置开关机画面。

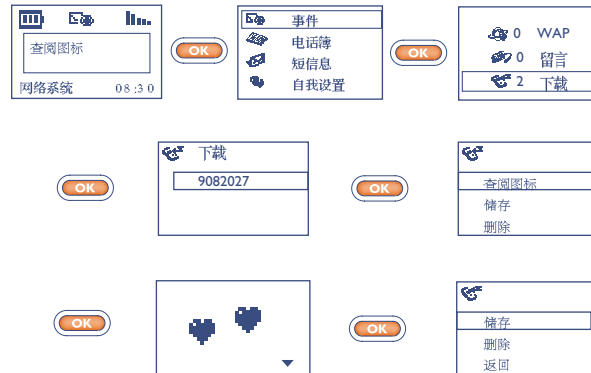
9.3 黑/白背景(黑屏)

选择您的显示模式: 白色背景黑色字体或黑色背景白色字体。



9.4 已下载的资料(下载)

您可从您的手机(WAP)、互联网站或从一个语音服务器进行下载。一旦您连接到WAP和互联网(1)上提供下载服务的相应网址,选择您希望下载的内容并进行下载。完成下载后,您会收到一个含有所选择内容的短信息。



已储存的资料会在有关的清单上出现(2)。

- ! (1) 请与电信运营公司联系,检查该功能是否有效。
- (2) 若您的手机已没有可用内存,说明您储存了过多图标、音响等。您应该删除一些。

9.5 号码

您手机号码

储存您的手机号码，（通常在 SIM 卡上给出）。输入您的号码，按 **OK** 键确认。

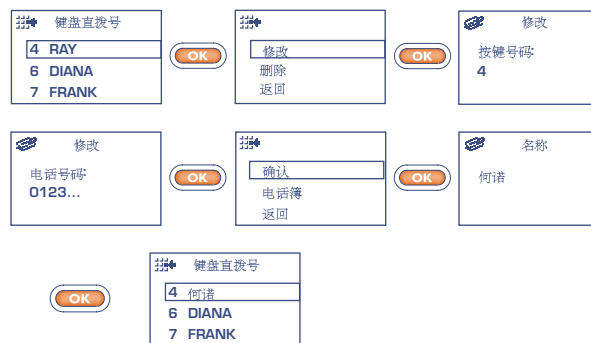
语音信箱

用于输入更改您的语音信箱呼叫号码（输入号码-按 **OK** 键确认）。

键盘直拨号

直拨电话号码：一旦输入了这些电话号码，则可从待机屏幕上长按键直接拨打这些号码 (**2abc**)，(**3def**)，(**4ghi**)，(**5jkl**)，(**6mno**)，(**7pqrs**)，(**8tuv**)

新建和修改直接呼叫号码



前缀

启动/取消拨打电话时自动添加在电话号码前的前缀（输入前缀，按 **OK** 键确认）

10

游戏



从菜单屏幕，按 进入游戏。



您可为游戏选择功能选项“配置”参数（键盘，音响，难度等...）。

英雄 (Starshot) 是外太空的大英雄，他环游宇宙找寻新的游戏。请您协助他和他的同伴伟辉 (Willfly) 一起对抗可怕的胡根 (Wolfgang) 吧！



您手机中配备的游戏软件是由 INFOGRAMES 设计和研制的。受版权法保护。严禁任何未经授权的复制、修改版权所涉内容或者其它违反版权的行为。

© 2002 Infogrames

- (1) 您的 OT331 电话中的游戏适用于所有类型。
- (2) 取决于你的手机型号。



Killer Expo

坐在 Willfly 火箭的驾驶舱内，您应当在游戏的 4 级中，避免在路途上面临的各种障碍，消灭阻挡您前进的敌人，最终解救出 Starshot。

改变方向，使用 ↑, ↓, ←, → 键。

发射炮弹，使用 键。

在游戏中，您可以显示：

- 您的位置
- 您的分数
- 您的盾牌分数
- 您的生命分数

如果收集了许多奖励分数：武器 ，盾牌 ，全无敌 ，星星 ，Willfly 的使命将会比容易完成。

警告：一些奖励分被可怕的 Wolfgang 藏起来了！

如果您觉得您是最棒的，您可以将比分寄给朋友。您的姓名将肯定会在他们的“高分”表 (1) 中显示。



(1) 需要发送短信息。

Eyes & Stars

这是一个战略游戏。在游戏中，您应当使 4 个棋子对齐（水平、垂直、对角）。在几个回合中，您应当选择相应的棋子迎接您的对手恶魔 Wolfgang 的挑战。

使用  ↑,  ↓,  ←,  → 键对齐棋子。

使用  键确认某一棋子的移动。

Run run run



帮助 Willfly, Starshot 穿过各个平台，从而走出迷宫。宇宙英雄 Starshot 可在平台上跑、爬上爬下梯子、吊在绳索上晃动，从一个平台跳到另一个平台。您还可以使用在路途中收集的星星在地面挖坑，使对手掉到坑中。

注意：您可以在每级7个步骤中，找到进级的按键。

从一个平台跳到另一个平台，爬上爬下梯子，悬挂和在绳索上移动，都可以使用  ↑,  ↓,  ←,  → 键。

投掷星星，从一个平台跳下到另一个平台，使用  键。

在游戏中，您可以显示分数：

- 您的得分,
- 您的星星分数  ,
- 您的生命分数  .
- 钥匙 (如果找到了)

如果您觉得您是最棒的，您可以将比分寄给朋友 (1)。您的姓名可能会在他们的“高分榜”表中显示。

(1) 需要发送短信息。

11


闹铃功能

从手机的菜单屏幕 (详见第 26 页), 按 **OK** 键进入闹铃功能。




11.1 闹钟

设置闹钟时间后, 按 **OK** 键确认。

一旦闹钟功能被启动,  图标将在手机屏幕上显示。在“选项”功能中, 您可设定以一段旋律作为闹钟铃声。闹钟被设定后, 无论手机开启还是关闭, 闹钟将会定时鸣响。您可按手机上的任何一个键停止闹钟的鸣响。

11.2 约会

设置约会时间 (输入日期和时间-按 **OK** 键确认- 输入约会目的-按 **OK** 键确认) 并设置约会周期 (一次性约会、每天约会、每周约会)。

一旦约会被启动, 图标  将在屏幕显示。您可最多设置 5 个约会。设置后, 无论手机开启还是关闭, 手机将会定时鸣响。您可按手机上的任何一个键停止手机的鸣响。

您可修改约会或者取消约会。此外, 您可设置一个短信息在约会时间发出 (可包含图标、旋律等)。

11.3 生日

生日的设置与约会的设置方式相同。但生日的周期为每年一次。您可在手机上最多设置 5 个生日 / 周年纪念日。

11.4 选项

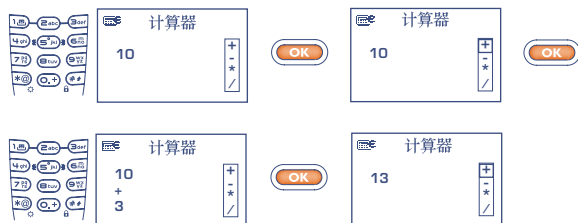
手机“重复闹钟铃”功能可在设置任何闹铃功能后启动。在首次鸣响后, 手机将会每间隔 10 分钟重复发出提示鸣响。

12 计算/兑换

从手机的待机屏幕，您可采用两种方式进入计算器功能和货币兑换功能：

- 按手机键盘直接输入相关数字，随后按 **OK** 键并选择“计算器”或“货币兑换器”功能选项。
- 在主菜单上按 **OK** 键然后选择“计算/兑换”选项。

12.1 计算器



使用 **0.3** 键 (长按键) 输入小数点 (“.”)。
按 **C** 键 (长按键) 返回手机的待机屏幕。

12.2 货币兑换器

货币兑换器的功能如下：

快速地从待机屏幕把欧元转换至设定货币 (1)




转换货币数目


在选项“货币兑换器”中，选择转换类型 (“欧元”或“货币/货币”)，输入需转换的数目然后按 **OK** 显示结果。

(1) 货币兑换器遵守正式的兑换规则，并用于1998年12月31日所制订的关于欧元(€)的正式兑换比率。

改变要转换的货币

从“货币兑换器”选单中，选择“货币”选项以显示货币清单。要从此列表中选择要转换的货币，请使用  键以使用下列选项：

-  **确认** 选择您希望进行兑换的货币
-  **添加** 新增一种货币 (您可随后修改)
-  **返回** 返回前一屏幕

! 选择或新增一种货币，再选择第二种货币，随后输入两者之间的兑换率。
按  键 (长按键) 返回手机的待机屏幕。

13 设置

从手机的菜单屏幕 (详见第 26 页)，按  键进入手机的“设置”功能。



13.1 服务

保密功能

- PIN 码 (1)** 保护 SIM 卡密码。当 PIN 码被启动后，在您每次开启手机时，都会要求您输入此码。
- 启动/取消 启动 (或取消) PIN 码。
 - 更改 更改 PIN 码 (4 到 8 位数)。
- PIN2 码 (1)** 保护 SIM 卡上某些功能选项的密码 (账单 / 通话费用 / FDN.....)。当 PIN2 码被启动后，在您每次使用 SIM 卡上的功能时，便会要求您输入此码。
- 更改 更改 PIN2 码 (4 到 8 位数)。

! (1) 必要时请与电信运营公司联系。

网络密码 (I) 改变与网络关联的选项的连接密码。保护菜单中某些功能选项的密码 (服务、设置/语言), 当该密码被启动后, 在您每次使用上述菜单功能选项时, 便会要求您输入此码。

启动/取消 启动 (或取消) 功能密码。

更改 更改功能密码 (4 到 8 位数)。

手机密码 保护手机的密码。当手机密码被启动后, 在您每次开启手机时, 都会要求您输入此码。

启动/取消 启动 (或取消) 手机密码。

更改 更改手机密码 (4 到 8 位数)。

更换 SIM 卡 将 SIM 设置为固定 SIM 卡 (详见第 36 页)。

账单

通话时间 管理通话时间。

最后呼叫 最后一次呼叫的通话时间。


有效时间 与“预付时间”中所设定的时间相比较, 您仍可使用的剩余通话时间 (仅作参考)。

! (I) 请与电信运营公司联系, 检查该功能是否有效。

累积时间 您已发出呼叫的累积通话时间。

预付时间 已注册预付的通话时间 (输入通话时间按  键确认)。

置零 将呼出累积时间置零 (立即置零或间隔置零)。

提示音间隔 启动/取消在您通话进行中手机发出的、由用户设定的时间间隔提示音 (输入通话时间间隔 - 按  键确认)。

通话费用 (I) 管理收费呼叫的通话费用。

最后呼叫 最后一次收费呼叫的通话费用。

信用额度 与“设置信用额”相比, 您仍可使用的信用额。

累计费用 所有收费呼叫的累计通话费用。


设置信用额 设置手机的最大信用额 (输入信用额 - 按  键确认)。

置零 将收费呼叫的累积通话费用置零。

单位价格 您所选的货币中, 一个电信电话单位的收费标准。

! (I) 请与电信运营公司联系, 检查该功能是否有效。

呼叫转移 (1)

- 全部转移** 将全部来话转移。屏幕上有图标  显示。
- 有条件** 在您手机占线，不应答或在网络覆盖区域之外时，将来话转移。
- 占线时** 仅在您的线路繁忙时
- 不应答时** 仅在您不应答时
- 网络外时** 当手机在网络覆盖区域之外时，将来话转移。
- 数据** 将手机所接收的所有数据转移到指定号码。
- 传真** 将手机所接收的所有传真转移到指定号码。
- 已启动清单** 显示在您手机上已被启动的各种呼叫转移清单。
- 全部取消** 取消手机上已被启动的所有呼叫转移。



(1) 请与电信运营公司联系，检查该功能是否有效。

呼叫

- 呼叫等待 (1)** 启动/取消来电等候功能。该功能被启动后，若有新来话进入，便会发出提示鸣响。
- 隐藏号码 (CLIR) (1)** 启动/取消(1) 隐藏号码功能 (您的手机号码便不会通过网络传送给您的对话方)。
- 来电显示 (CLIP) (1)** 启动/取消来电显示功能 (及预先储存在电话簿中的来话方姓名)。
- 自动重拨 (2)**
 - 启动/取消 启动/取消自动重拨功能。当您第一次呼叫没有拨通时，手机便会自动重新拨叫您的对话方。
 - 禁止清单 已进行了10次自动重拨但仍未拨通的对话方电话号码清单。
 - 置零 删除未拨通清单中的全部电话号码。
- 网络重拨 (1)** (完成繁忙的呼叫) 由网络自动重拨上一次未拨通的电话。



- (1) 请与电信运营公司联系，检查该功能是否有效。
- (2) 取决于你的手机型号。

呼叫禁止

呼出禁止 启动/取消呼出禁止功能。禁止呼出功能又可分为以下几种类型:

 **电话簿除外** 禁止拨打未被记录在您的电话簿内的电话号码。


 **全部禁止 (I)** 禁止拨打任何电话号码。

国际禁止 (I) 禁止拨打任何国际电话。

订户国->除外 (I) 禁止拨打订户国之外的任何其它电话。

FDN 除外 (I) FDN 特殊电话簿储存在您的 SIM 卡上。未被记录在该电话簿内的号码将被禁止。

启动/取消 一旦该功能被启动, 则禁止拨打未被记录在 FDN 电话簿内的电话号码。

更改 如“**FDN 除外**”功能选项被启动, 在您输入“PIN2”码, (按下  键, 您便可修改“FDN”电话簿内容)。

查阅 查阅 FDN 电话簿内的号码。

 **个人除外** 禁止拨打“个人话簿”之外的任何电话号码。

 (I) 请与电信运营公司联系, 检查该功能是否有效。

 **专业除外** 禁止拨打“工作话簿”之外的任何电话号码。

 **其它除外** 禁止拨打“其它”之外的任何电话号码。

来话禁止 启动/取消手机的来话禁止功能。来话禁止功能分为下述几种类型:

 **电话簿** 禁止未被记录在您的电话簿内的任何电话号码呼入。

 **全部禁止 (I)** 禁止任何电话呼入。

在国外时 (I) 当您在国外时, 禁止任何电话呼入。

 **“个人”除外** 禁止接听“个人话簿”之外的任何电话号码。

 **“工作”除外** 禁止接听“工作话簿”之外的任何电话号码。

 **“其它”除外** 禁止接听“其它”之外的任何电话号码。


已启动清单 本手机上已被启动的各种禁止功能清单。

 (I) 请与电信运营公司联系, 检查该功能是否有效。

网络功能

- 小区广播 (I)** 在网络中广播的信息(天气预报, 交通信息等)将自动在待机屏幕中显示。
- CB 清单** 显示网络播放信息编码清单:
- 接收方式** 根据您启动的功能选项, 手机将会以相应方式接收网络播放信息。
- 完整接收** 电话将永久扫描网络并根据您的“**CB 清单**”功能选项显示广播信息。
- 部份接收** 电话将间歇扫描网络并根据您的“**CB 清单**”功能选项显示广播信息。
- 无** 电话不接受任何广播信息
- 搜寻** 搜寻手机的连接网络。
- 有效网络** 在您的无线电环境内您可选用的有效网络清单。
- 搜寻模式** 根据启动的功能选项, 搜寻的模式可以是:
- 自动** 手机首先会搜寻您最后一次连接的网络。
- 人工搜寻** 由用户自行选择连接网络。

(I) 请与电信运营公司联系, 检查该功能是否有效。

优先网络 您希望优先连接的网络清单 (使用  键更新优先网络清单)。

禁止网络 禁止使用的网络清单 (使用  键更新禁止网络清单)。

WAP

直接
配置文件 (详见第 84 页)

13.2 时钟

日期/时间 设置您手机的日期和时间。

格式 设置日期显示格式。

13.3 语言 (I)

信息显示语言 (通过按下  键选择语言)。“**自动**”功能选项选择您 SIM 卡的语言 (如果您手机此项功能有效可用的话)。

13.4 字库 (2)

本手机设有英文字库功能, 您可在英文字库中添加您自己创建的字。

(I) 取决于你的手机型号。

(2) 取决于您的手机型号和所用语言。

在查询字库时，您可按  键进入字库功能选项，进行添字、修改或者删除。

13.5 输入方式

进入不同的输入方式 (I)。

13.6 屏幕显示

背景光 背景光强度 (按下  键调节)；建议您选择最低背景光强度以节省电池。



屏幕对比度 手机屏幕的对比度 (按下  键调节)

13.7 应答


应答 您可以选择应答方式。

自动 在大约 2 次振铃之后自动应答来话 (无需按键) (仅在手机与一音响配件相连接情况下，该功能的启动才有效)。

! (I) 取决于您使用的语言。

按键 =  按  键应答来话。
任意键应答 您可按手机上的任何一个键应答来话(I 至 #)。

13.8 省电模式

省电模式 一旦该功能被启动，您的手机在您设定的一定时间后无任何操作便会自动断电 (例如：没有按键、没有来话、没有任何短信息)。(选择时间间隔-按  键确认)。

13.9 双线路

此功能使您可以从一条线路转至另一线路 (I)。(详见第 24 页)

13.10 键盘锁闭

键盘锁闭 一旦该功能选项被启动，在长时间不使用手机的情况下键盘将会自动锁闭

! (I) 请与电信运营公司联系，检查该功能是否有效。

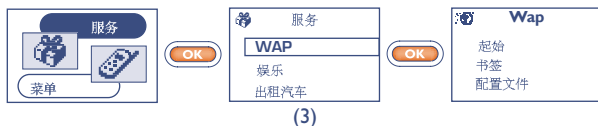
14 WAP (1)

14.1 接入移动互联网服务 (2)

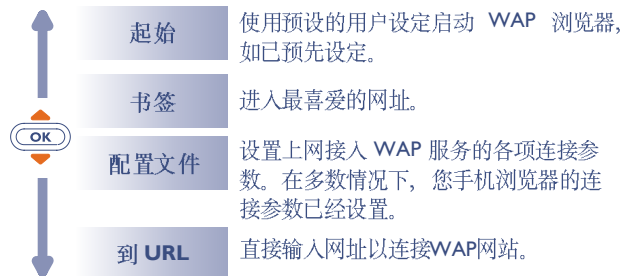
WAP 功能 (无线应用协议) 可为您提供移动互联网服务, 使您通过手机从互联网上获取信息, 例如: 天气预报信息、股票交易信息、交通信息等。

从手机的待机屏幕, 按:

- 键 (长按键) 进入互联网服务或者 (2)
- 按 键然后选择“服务”



- ! (1) 请与电信运营公司联系, 检查该功能是否有效。
- (2) 取决于手机型号和语言。
- (3) 此屏幕也许不能显示, 取决于电信运营公司。
(如要在模式间进行转换, 请详见第 83-84 页)。



14.2 可用功能选项(1)

在查阅 WAP 网页时, 您可以按以下任一键:

- 键 (长按)
- 键 (短按)

- ! (1) 取决于您的手机型号。
在浏览时, 您可在任何时候, 按 键退出 WAP 模式。

...	目前页面上的特殊选择
主页	直接返回主页
输入网址	直接输入网址进入网站
添加书签	添加一个喜爱的网址到书签中
书签	进入最喜爱的网址(书签)
显示 URL	显示当前访问的网站地址 (1)
提示清单	显示您的提示清单 (1)
退出互联网	退出互联网服务并返回待机屏幕
返回	返回前一屏幕

! (1) 请与您的电信运营商确认是否提供该服务。
(2) 取决于你的手机型号。

81

14.3 设置手机上网参数 (1)

从配置文件清单选择一个配置文件后, 按 **OK** 键进入下述功能选项。

起始	在没有配置文件被选择的情况下进入 WAP
启动	选择预设的配置文件并返回配置文件清单 (2)
新建	新建一个新的配置文件 (3)
修改	修改配置文件的参数 (2)
删除	删除新建的配置文件 (2)
返回	返回前一屏幕

! (1) 输入由电信运营公司提供的信息。
(2) 取决于配置文件数量及类型。
(3) 请与电信运营公司联系, 检查该功能是否有效。

82

要创建新的配置文件，您必需输入以下参数⁽¹⁾：

- 配置文件名
- 主页
- IP网关地址
- 安全模式：正常（第9201埠）/安全模式(第9203埠)
- GSM（用户）
- 密码
- 接入号码
- 接入类型(数字/模拟)

⁽¹⁾ 取决于配置类型。

83

14.4 开启 WAP (1)

通过选择设置/服务/WAP，使您能够进入菜单，修改浏览器参数：

- 直接：当您从待机屏幕选择服务/WAP 时，您可以自动进入 WAP 主页。
- 配置文件：当您从待机屏幕选择服务/WAP 时，下列屏幕将显示：



⁽¹⁾ 输入电信运营公司提供的信息。

84

15 保修

恭喜您选择本手机，我们希望本手机能完全满足您的需要。

有关手机及附件的保修，阿尔卡特公司将严格执行国家的有关规定，详情请参见“移动电话商品修理更换退货责任规定”。

在实施保修条款时，您应当将所有手机缺陷立即通知您的手机制造商或通知一家维修中心（您可在 Alcatel 网页上 www.alcatel.com.cn 查询手机维修中心清单），并出具在您购物时提供给您的发票。

在同意实施保修情况下，由手机销售商或手机维修中心自行决定对已承认损坏的手机或配件进行局部或全部的更换或修理。本项保修包括手机零件费用及人工费用，其它各种费用除外。在保修中，修理或更换可能会使用经过翻修一新的产品，但其功能与新产品相同。

在以下各种原因导致的手机和/或配件损坏或缺陷的情况下，本保修将不起效力：

- 1) 不遵守安装注意事项及使用注意事项，
- 2) 不遵守在手机使用国家和地区内现行有效的技术规范和安全规则，
- 3) 能源设备和电源设施的保养维护不当，
- 4) 由于偷盗、破坏、雷电、火灾、潮湿、液体渗入、恶劣气候等所导致的损坏或后果，
- 5) 未经书面同意即在机身中使用非阿尔卡特提供或推荐使用的零件。
- 6) 由未经阿尔卡特授权的人士、经销商或认可的维修中心进行的改装、修改或修理。
- 7) 手机使用目的与最初手机的设计目的不符，
- 8) 正常磨损，
- 9) 外界因素导致的运行不当（其它设施引起的电磁干扰、电源电压变化与/或电话线路电压变化等），
- 10) 鉴于规章条例的变更与/或网络参数的修改，必须对手机进行的修改，
- 11) 由于传播不良或者由于无线电-继电覆盖不足所导致的连接缺陷。

如果手机或配件的商标名牌或者系列号码被揭掉或被修改，而且手机标签被揭掉或损坏，则不再享受本项保修。上述条款为在设备存在缺陷的情况下，向生产商或代理商索赔的唯一基础。该保修期派出其它一切暗示或明示的保修。但用户所在国的有效法定保修不在此列。

16

文字设置

输入一个字，按下相对应的键数次，直至所需的字母出现。

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	┐	1	_	,	'	"	:	;	?	¿	!	i
	A	B	C	2	Á	Ä	Æ	ø				
	D	E	F	3	É	Δ	Φ					
	G	H	I	4	Γ							
	J	K	L	5	Λ							
	M	N	O	6	Ñ	Ø	Ö	Ω				
	P	Q	R	S	7	Β	Π	Σ				
	T	U	V	8	ü	ø						
	W	X	Y	Z	9	Ξ	Ψ					
	+	0	*	-	#	/	%	()	<	>	
	*	=	@	\	~	€	\$	£	¥	&	§	
	#											

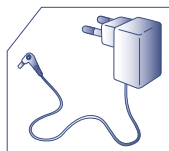
┐ : 空格。

按 (短按键) 将显示符号栏，光标自动放置在“.”。 键可以使您从左边移到右边。

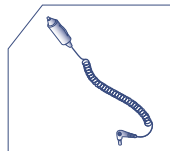
	上				下				
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
A	@	;	:	,	.	!	?	()
B	'	i	¿	+	=	-	*	<	>
C	\	~	"	α	#	\$		¥	Β
D	\$	€uro	£	%	&	_	/		

17 手机配件 (I)

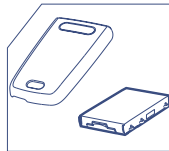
最新一代的阿尔卡特手机提供一系列的附件:



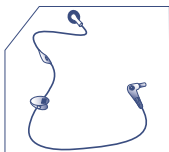
旅行充电器
C 57



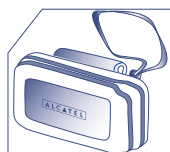
点烟式充电器
C 56



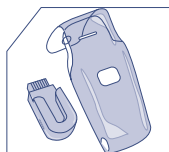
电池
B 58



耳机
M 13



短信息输入键盘
KB 1



透明壳
HC 30



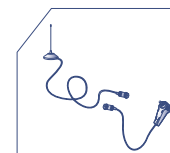
(I) 取决于手机的型号和该功能是否有效。
为您的手机设计的充电器符合信息科技设备及办公设备使用安全标准。请仅用于此目的。



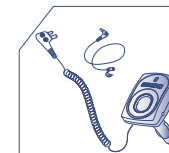
请您务必使用与您手机型号相匹配的 Alcatel 蓄电池、充电器以及附属配件。



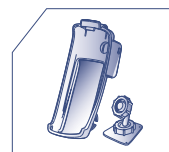
短信息输入键盘
KB 1



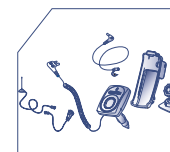
天线装置
A 3



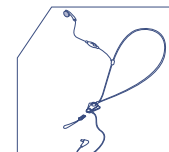
简易车载装置
MP 79



简易支架
MP 85



舒适的耳机
MP 86



舒适耳机
M 16

18 故障排除

我们建议您在联络客户维修服务前，首先检查以下几项：

我的手机没有开启：

- 按下  键至少 2 秒钟
- 检查充电水平

<<< >>> 符号显示：

我的手机不能与网络连接：

- 变换到不同的地点 (如果您在高楼中，请靠近窗户)
- 与电信运营公司联络，检查手机的覆盖范围
- 与电信运营公司联络，检查 SIM 卡是否有效

SIM 卡错误：

- 确保 SIM 卡被正确插入
- 请与电信运营公司联络，检查您的 SIM 卡是否与 3V 兼容，从前的 5V 不能使用 SIM 卡

不能打出电话或者不能接听电话：

- 确保手机与网络连接
- 与电信运营公司联系，检查您的订户情况 (信用、SIM 卡有效性)

不能在电话簿中新建记录：

- 请检查文件夹是否已满，然后删除部分档案。

不能进入语音信箱：

- 请确保您的语音信箱号码储存在“我的号码”选项中

不能发送短信息：

- 请与电信运营公司联系，检查服务中心号码
- 您的手机可能与您使用的传输模式不兼容 (传输图标、音响的 EMS 标准.....)
- 请检查您的短讯记忆是否已满。

我手机的待机屏幕显示一个 (黑色) 图标：

- 您的手机中的短信息过多，删除一些！

我已经输入了 3 个不正确的

- 与电信运营商联系，得到您的 PUK

PIN 码：

- 码，取消锁闭

 图标仍然显示

- 到“菜单 / 事件”中检查所有事件

我无法保存我的新下载项目

- 到“菜单 / 自我设置 / 下载”中删除旧的下载项目或删除语音备忘。

我已将充电器通电，但
- 充电指示灯却未亮起

- 如果电池的电量极低，充电指示灯可能需要数分钟的时间才会开始闪烁。请等几分钟，电话将重新开始正常充电。

- 充电图标显示，但未开始闪烁

- 先取下您的移动电话电池，然后重新装回。移动电话将开始正常充电。

备注...